



Child Care Subsidy

Child Care Subsidy giúp trả chi phí gửi trẻ đã được chấp thuận. Nếu quý vị hội đủ điều kiện, chúng tôi sẽ trả trực tiếp cho cơ sở cung cấp dịch vụ giữ trẻ của quý vị để giảm phí quý vị phải trả.

Để hội đủ điều kiện, quý vị phải đáp ứng tất cả những điều dưới đây:

- nuôi dưỡng đứa trẻ từ 13 tuổi trở xuống không đi học trung học, trừ trường hợp được miễn trừ
- sử dụng dịch vụ giữ trẻ đã được chấp thuận
- chịu trách nhiệm trả chi gửi trẻ
- đáp ứng các yêu cầu về cư trú và chủng ngừa.

Để đáp ứng các yêu cầu về cư trú, quý vị hoặc người bạn đời phải sống ở Úc và có một trong số những điều dưới đây:

- Quốc tịch Úc
- thị thực thường trú
- thị thực Special Category
- loại thị thực tạm thời nhất định, ví dụ: thị thực Partner Provisional hoặc Temporary Protection.

Ngoài ra, quý vị cũng có thể đáp ứng các yêu cầu về cư trú nếu có bất kỳ điều nào dưới đây:

- quý vị hoặc người bạn đời là du học sinh, được Chính phủ Úc bảo lãnh để học tập tại Úc
- quý vị đang gặp khó khăn về tài chính hoặc có hoàn cảnh đặc biệt.

Quý vị có thể được miễn một số yêu cầu này trong những trường hợp cụ thể.

Số tiền Child Care Subsidy quý vị có thể nhận được có thể sẽ phụ thuộc vào tất cả những điều dưới đây:

- thu nhập của gia đình quý vị
- số trẻ em quý vị nuôi dưỡng
- giới hạn mức tiền tối đa tính theo giờ dựa trên loại dịch vụ giữ trẻ được chấp thuận mà quý vị sử dụng và độ tuổi con quý vị
- số giờ của các hoạt động được công nhận mà quý vị và người bạn đời thực hiện.

Thu nhập của gia đình

Chúng tôi sẽ sử dụng ước tính thu nhập của gia đình quý vị để tính xem chúng tôi sẽ trả bao nhiêu chi phí tính theo giờ quý vị được hưởng.

Số trẻ em quý vị nuôi dưỡng

Nếu quý vị nuôi dưỡng nhiều hơn một đứa trẻ từ 5 tuổi trở xuống và hội đủ điều kiện nhận được hơn 0% Child Care Subsidy, quý vị có thể nhận được Child Care Subsidy ở mức cao hơn. Điều này sẽ áp dụng cho một hoặc nhiều đứa trẻ quý vị nuôi dưỡng.

Nếu quý vị hội đủ điều kiện:

- đưa trẻ lớn tuổi nhất từ 5 tuổi trở xuống mà quý vị nuôi dưỡng sẽ được trả theo mức tiền căn cứ vào trắc nghiệm thu nhập tiêu chuẩn của quý vị, là tỷ lệ phần trăm quý vị hội đủ điều kiện được hưởng dựa trên ước tính thu nhập gia đình của quý vị
- bất kỳ đứa trẻ nào nhỏ tuổi hơn có thể nhận được mức trợ cấp cao hơn 30%, giới hạn ở mức tối đa 95%.

Bất kỳ đứa trẻ nào từ 6 tuổi trở lên sẽ tiếp tục nhận được tỷ lệ phần trăm Child Care Subsidy tiêu chuẩn của quý vị.

Tỷ lệ Child Care Subsidy cao hơn không áp dụng cho các buổi chăm sóc In Home Care.

Quý vị có thể đọc thêm về điều này tại servicesaustralia.gov.au/higherccs

Giới hạn mức tiền hàng giờ tối đa

Số tiền Child Care Subsidy quý vị có thể nhận được sẽ tùy thuộc vào loại dịch vụ giữ trẻ đã được chấp thuận mà quý vị sử dụng và độ tuổi của con quý vị.

Tỷ lệ phần trăm Child Care Subsidy quý vị nhận được sẽ tính theo chi phí tính theo giờ mà dịch vụ giữ trẻ tính với quý vị hoặc giới hạn mức tiền tối đa tính theo giờ, tùy mức tiền nào thấp hơn.

Các hoạt động hợp lệ:

Quý vị cần thực hiện một hoạt động hợp lệ để nhận được Child Care Subsidy. Điều này có thể bao gồm:

- đi làm được trả lương – bao gồm nghỉ phép, như nghỉ thai sản
- đi học và tham gia khóa huấn luyện
- đi làm công việc không lương trong doanh nghiệp của gia đình
- tìm việc làm
- làm công việc thiện nguyện
- làm nghề tự do (self-employment)
- các hoạt động khác sẽ tùy theo từng trường hợp.

Sẽ có những trường hợp miễn trừ dành cho cha mẹ không thể đáp ứng các yêu cầu về kiểm tra hoạt động, cũng như để hỗ trợ các em tại trường mầm non.

Số giờ của hoạt động

Nếu quý vị có người bạn đời, chúng tôi sẽ xem xét mức độ hoạt động của cả hai người. Chúng tôi sẽ tính xem quý vị có thể nhận được bao nhiêu giờ Child Care Subsidy mỗi hai tuần bằng cách tính toán dựa trên mức hoạt động thấp hơn của 2 mức độ hoạt động.

Giữ lại một phần

Để giúp giảm thiểu tình huống trả quá mức, chúng tôi sẽ giữ lại 5% Child Care Subsidy của quý vị mỗi hai tuần.

Vào cuối mỗi năm tài chính, chúng tôi sẽ tổng kết các khoản trợ cấp của quý vị. Chúng tôi sẽ thực hiện việc này bằng cách so sánh ước tính thu nhập của quý vị với thu nhập thực tế của quý vị. Điều này sẽ đảm bảo quý vị nhận được đúng số tiền trợ cấp.

Nếu quý vị ước tính thu nhập của mình thấp hơn, quý vị có lẽ sẽ nhận dư tiền trợ cấp và quý vị sẽ phải trả lại. Chúng tôi sẽ sử dụng Child Care Subsidy chúng tôi đã giữ lại để giảm số tiền quý vị phải trả lại.

Nếu quý vị ước tính thu nhập gia đình của mình cao hơn và không nhận được đủ Child Care Subsidy, chúng tôi sẽ trả trực tiếp bất kỳ số tiền nào còn thiếu cho quý vị. Điều này sẽ bao gồm Child Care Subsidy chúng tôi đã giữ lại.

Quý vị có thể thay đổi số tiền chúng tôi giữ lại của quý vị.

Cách xin hưởng Child Care Subsidy

Để làm đơn trực tuyến, quý vị cần có tài khoản myGov và tài khoản Centrelink trực tuyến. Tài khoản myGov của quý vị phải nối kết với Centrelink.

Nếu quý vị chưa có tài khoản myGov, hãy truy cập my.gov.au để tạo ra một tài khoản.

Để được trợ giúp thiết lập tài khoản myGov của quý vị, hãy truy cập servicesaustralia.gov.au/mygovguides

Sử dụng tài khoản trực tuyến Centrelink của quý vị trong myGov để cung cấp thông tin của quý vị và mọi giấy tờ hỗ trợ.

Additional Child Care Subsidy

Additional Child Care Subsidy trợ giúp thêm cho một số gia đình về phí gửi trẻ của họ. Quý vị phải hội đủ điều kiện nhận được Child Care Subsidy mới hội đủ điều kiện nhận được Additional Child Care Subsidy. Có nhiều loại khác nhau mà quý vị có thể làm đơn xin hưởng:

- Additional Child Care Subsidy (Grandparent). Khoản tiền này giúp trang trải chi phí nuôi dưỡng trẻ em nếu quý vị là ông bà hoặc ông bà cố là người nuôi dưỡng chính cho cháu hoặc chắt của mình. Quý vị phải đang lãnh khoản tiền trợ cấp hỗ trợ thu nhập.
- Additional Child Care Subsidy (Temporary Financial Hardship). Khoản tiền này trợ giúp ngăn hạn về chi phí gửi trẻ nếu quý vị đang gặp khó khăn tài chính tạm thời do hoàn cảnh ngoài vòng kiểm soát của quý vị.
- Additional Child Care Subsidy (Transition to Work). Khoản tiền này giúp trang trải chi phí gửi trẻ nếu quý vị đang chuyển từ khoản trợ cấp thu nhập sang đi làm, đi học hoặc tham gia khóa huấn luyện.

Additional Child Care Subsidy (Child Wellbeing) giúp các gia đình và trẻ em dễ bị tổn thương hoặc có hoàn cảnh khó khăn. Cơ sở cung cấp dịch vụ giữ trẻ của quý vị sẽ thay mặt quý vị nộp đơn.

Cách làm đơn xin Additional Child Care Subsidy

Muốn nộp đơn trực tuyến, quý vị cần có tài khoản myGov và tài khoản Centrelink trực tuyến. Tài khoản myGov của quý vị phải nối kết với Centrelink.

Sử dụng tài khoản Centrelink trực tuyến của quý vị thông qua myGov để cung cấp thông tin của quý vị và mọi giấy tờ hỗ trợ.

Ước tính khoản hỗ trợ chi phí gửi trẻ của quý vị

Quý vị có thể sử dụng trang mạng Starting Blocks tiếng Anh để biết quý vị có thể nhận được bao nhiêu khoản hỗ trợ chi phí gửi trẻ. Truy cập startingblocks.gov.au/fees-estimator

Nếu con quý vị đã không đi dịch vụ giữ trẻ từ 26 tuần trở lên

Từ ngày 11 tháng 7 năm 2022, nếu con quý vị đã ngừng đi dịch vụ giữ trẻ trong ít nhất 26 tuần liên tục, thì con quý vị sẽ không hội đủ điều kiện nhận được Child Care Subsidy.

Chúng tôi sẽ thẩm định gia đình lại quý vị nếu một hoặc nhiều đứa trẻ quý vị nuôi dưỡng ngừng đi dịch vụ giữ trẻ. Chúng tôi sẽ kiểm tra xem liệu có đứa trẻ nào khác vẫn đang đi dịch vụ giữ trẻ có thể được hưởng mức trợ cấp cao hơn từ ngày 11 tháng 7 năm 2022 trở đi hay không.

Nếu quý vị quyết định không sử dụng dịch vụ giữ trẻ, quý vị có thể liên lạc với chúng tôi để chấm dứt tư cách hội đủ điều kiện nhận được Child Care Subsidy của con quý vị.

Nếu con quý vị bắt đầu đi dịch vụ nhà trẻ trở lại, quý vị sẽ cần phải nộp đơn xin Child Care Subsidy mới cho đứa trẻ đó.

Muốn biết thêm thông tin

- Gọi số **131 202** để nói chuyện với chúng tôi bằng ngôn ngữ của quý vị về các khoản trợ cấp và dịch vụ của Centrelink.
- Truy cập servicesaustralia.gov.au/yourlanguage tại đây quý vị có thể đọc, nghe hoặc xem thông tin bằng ngôn ngữ của mình.
- Truy cập servicesaustralia.gov.au/childcaresubsidy để biết thêm thông tin tiếng Anh.
- Tới trung tâm dịch vụ.

Lưu ý: gọi đến số điện thoại bắt đầu bằng số '13' bằng điện thoại nhà từ bất kỳ nơi nào trên nước Úc sẽ bị tính chi phí theo cước gọi cố định. Cước gọi này có thể khác với cước gọi địa phương và cũng có thể khác nhau tùy theo công ty điện thoại. Gọi đến các số điện thoại bắt đầu bằng số '1800' bằng điện thoại nhà thì miễn phí. Gọi bằng điện thoại công cộng và điện thoại di động có thể bị tính cước gọi theo thời gian và cước gọi cao hơn.

Bãi miễn trách nhiệm

Thông tin trong ấn phẩm này chỉ nhằm mục đích hướng dẫn về các khoản tiền trợ cấp và dịch vụ. Quyết định có muốn làm đơn xin hưởng khoản tiền trợ cấp hay không và nộp đơn theo hoàn cảnh riêng của mình là trách nhiệm của quý vị.



Child Care Subsidy

Child Care Subsidy helps with the cost of approved child care. If you are eligible, we will pay it directly to your child care provider to reduce the fees you pay.

To be eligible you must meet all of the following:

- care for a child 13 years of age or younger who is not in secondary school, unless an exemption applies
- use an approved child care service
- be responsible for paying the child care fees
- meet residency and immunisation requirements.

To meet the residency requirements, you or your partner must be living in Australia and have one of the following:

- Australian citizenship
- a permanent residence visa
- a Special Category visa
- a certain temporary visa type, for example, a Partner Provisional or Temporary Protection visa.

You may also meet the residency requirements if any of the following apply:

- you or your partner are an overseas student, sponsored by the Australian Government to study in Australia
- you are in hardship or special circumstances apply.

You may be exempt from some of these criteria in specific circumstances.

The amount of Child Care Subsidy you can get may depend on all of the following:

- your family's income
- the number of children in your care
- the hourly rate cap based on the type of approved child care you use and the age of your child
- the hours of recognised activities you and your partner do.

Family income

We will use your family income estimate to work out how much of your hourly fee we will pay.

Number of children in care

If you have more than one child aged 5 or under in care, and are eligible for more than 0% Child Care Subsidy, you may get a higher Child Care Subsidy. This will apply for one or more of your children.

If you are eligible:

- your eldest child aged 5 or under will get your standard income tested rate, which is the percentage you are eligible for based on your family income estimate

- any younger children may get a 30% higher subsidy, capped at a maximum of 95%.

Any children aged 6 and above will continue to get your standard Child Care Subsidy percentage.

The higher Child Care Subsidy rate does not apply to In Home Care sessions of care.

You can read more about this at servicessaustralia.gov.au/higherccs

Hourly rate cap

The amount of Child Care Subsidy you can get will depend on the type of approved child care you use, and the age of your child.

Your Child Care Subsidy percentage will apply to either the hourly fee you are charged by your child care service, or the hourly rate cap whichever is lower.

Recognised activities:

You need to do a recognised activity to get Child Care Subsidy. This can include:

- paid work – including leave, like maternity leave
- study and training
- unpaid work in family business
- looking for work
- volunteering
- self-employment
- other activities on a case-by-case basis.

There will be exemptions for parents who cannot meet the activity test requirements, as well as to support children's participation in preschool.

Hours of activity

If you have a partner we will look at both of your activity levels. We will work out how many hours of Child Care Subsidy you can get each fortnight by using the lower of the 2 activity levels.

Withholding

To help reduce the chance of an overpayment, we will withhold 5% of your Child Care Subsidy each fortnight.

At the end of each financial year we will balance your payments. We will do this by comparing your income estimate to your actual income. This will ensure you got the correct amount of subsidy.

If you underestimate your income you may have an overpayment which you will need to pay back. We will use the Child Care Subsidy we withheld to reduce the amount you have to pay back.

If you overestimate your family income and don't get enough Child Care Subsidy, we will pay any outstanding amount directly to you. This will include the Child Care Subsidy we withheld.

You are able to vary your withholding amount.

How to claim Child Care Subsidy

To make a claim online you need a myGov account and a Centrelink online account. Your myGov account must be linked to Centrelink.

If you do not have a myGov account, go to **my.gov.au** to create one.

For help setting up your myGov account, go to **servicesaustralia.gov.au/mygovguides**

Use your Centrelink online account in myGov to provide your information and any supporting documents.

Additional Child Care Subsidy

Additional Child Care Subsidy offers some families extra help with their child care fees. You must be eligible for Child Care Subsidy to be eligible for Additional Child Care Subsidy. There are different types you can apply for:

- Additional Child Care Subsidy (Grandparent). This helps with the cost of child care if you are a grandparent or great grandparent with primary care of your grandchild or great grandchild. You must receive an income support payment.
- Additional Child Care Subsidy (Temporary Financial Hardship). This gives short-term help with the cost of child care if you are experiencing temporary financial hardship due to circumstances beyond your control.
- Additional Child Care Subsidy (Transition to Work). This helps with the cost of child care if you are transitioning from an income support payment by engaging in work, study or training activities.

Additional Child Care Subsidy (Child Wellbeing) helps vulnerable or disadvantaged families and children. Your child care provider will apply on your behalf.

How to apply for Additional Child Care Subsidy

To apply online you need a myGov account and a Centrelink online account. Your myGov account must be linked to Centrelink.

Use your Centrelink online account through myGov to provide your information and any supporting documents.

Estimate your child care fee assistance

You can use the Starting Blocks website in English to see how much child care fee assistance you can get. Go to **startingblocks.gov.au/fees-estimator**

If your child hasn't been at care for 26 weeks or more

From 11 July 2022, if your child has stopped using child care for at least 26 continuous weeks, they will not be eligible for Child Care Subsidy.

We will reassess your family if one or more of your children stop using child care. We will check to see if any other children still using child care can get the higher subsidy rate from 11 July 2022 onwards.

If you decide not to use child care you can contact us to end your child's Child Care Subsidy eligibility.

If your child starts to attend care again you will need to submit a new claim for Child Care Subsidy for that child.

For more information

- Call **131 202** to speak with us in your language about Centrelink payments and services.
- Go to **servicesaustralia.gov.au/yourlanguage** where you can read, listen to or watch information in your language.
- Go to **servicesaustralia.gov.au/childcaresubsidy** for more information in English.
- Visit a service centre.

Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

Disclaimer

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It's your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.